

# Baratky vorbește „Gazetei Sporturilor” despre cariera sa

Continuare din pag. I-a

— „puștiul” cum îmi spunea colegii — am avut onoarea să joc în echipa reprezentativă a Oradei, pe

## Spre alte zări...

— „Talentul meu a atras atenția conducătorilor și antrenorilor unguri, cari făceau dese voiajuri în Transilvania. Am primit multe oferte, dintre care cea mai serioasă dela Hlavay, pe atunci antrenorul echipei Bastya. Hlavay m-a invitat să joc la clubul lui.

— Și ai plecat?  
— Da, dar nu la el.  
— De ce?

— Este un capitol mare și dureros aci. Trebuie să mărturisesc, că din primul moment când când am pus piciorul pe minge, am avut ambiția să joc într-un oraș mare. Vroiam să văd țări străine, cu oameni diferiți și să învăț limbi diverse. Mă atrăgea — cum atrage lumina fluturii, marile metropole cu lume cosmopolită. Visam la meciuri dramatice, cari în imaginația mea copilărească luau înfățișarea unor adevărate lupte pe viață și pe moarte. Vroiam stadioane imense, mulțimi de oameni cari să mă aclame aplauze, flori și veghele.

Asta visam în imaginația înfierbântată a celor 17 primăveri, cât număram atunci.

— Și am ajuns la Hungaria...  
Baratky are un moment de ezitare, iar peste ochi i s'a întins parca o umbră aproape imperceptibilă. Cu o mică sforțare continuă:  
— Trebuie să accentuez însă că pe lângă visurile pe care orice copil și le făurește, nu atât ambiția cât pronația situației materiale la care ajunsese tatăl meu, m-a împins la acest pas.

— Pierduse banii?  
— Da. Un export nenorocit și toată averea agonistă o viață întreagă s'a dus. Din cele 12 magazine a ră-

atunel cea mai puternică din România.

mas cu unul singur, al cărui venit era mai mult decât modest.

— Ce puteam face — continuă Baratky. Aveam 17 ani, deci nu mai eram un copil. M'am gândit că este timpul să câștig singur și dacă-mi va fi posibil să-i ajut și pe părinții mei.

— Aceasta este de fapt adevărata cauză pentru care am ajuns la Hungaria, care a plătit pentru mine 5000 de pengő (circa 150.000 lei). Din această sumă eu am primit jumătate, bani pe care i-am trimis imediat acasă.

## 5 ANI LA HUNGARIA

— La Hungaria am ajuns foarte curând o vedetă. În totul am jucat la campionii Ungariei cinci ani de zile. Am fost iubit de toți din club și mai ales bine... plătit. În acest interval am figurat și de câteva ori în echipa reprezentativă a Ungariei. Pe atunci nu era încă așa de sever, cine poate să joace în echipa reprezentativă. Eu cu toate că nu eram cetățean ungur, am fost pus de mai multe ori în echipă.

— N'ai fost încetățenit ungur?  
— Nu. Căci cererea pe care o făcusem eu nu era valabilă, fiind minor, aveam nevoie de aprobarea tatălui meu.

— Ce ai jucat în echipa Ungariei?  
— Am fost încercat în șase posturi: interdreapta, interstanga, centru înaintas, half dreapta, half stânga și centru half.

— În Ungaria am avut o carieră splendidă. Bani aveam, glorie nu mai puțin, zărele se ocupau z'linie de mine. Devenisem un fel de „mascotă” a echipei.

## Și totuși eram nefericit...

— Și totuși eram nefericit. În sufletul meu de copil rădădă, faptul că eram departe de părinții mei, mă durca mult.

— Inevitabilul s'a produs. În 1932, tatăl meu a murit și n'am mai putut răbda, am plecat înapoi acasă lăudă mama care rămânea singură.

Baratky vorbește mai încet.  
— N'a fost o hotărâre ușoară, te rog să mă crezi. La Hungaria eram eu într-o familie. Până la urmă însă iubirea părintească a eșit biruitoare, dar a mai eșit ceva.

— Ce anume?  
— Un proces între F. R. F. A. — M. L. Sz. și F.I.F.A. în privința extrădării mele.

## LA CRIȘANA

M'am întors deci în România și am ajuns la Crișana.

Crișana — Trebuie să recunosc —

## Olimpique Lille și... Federația

— În acest timp am primit o ofertă dela Olympique Lille și am plecat eu totuși — am uitat să-ți spun că mă însuraseram la Oradea — în Franța.

Crișana n'a reușit însă să obțină extrădarea și am fost nevoit să mă întorc în țară, la F. C. Rapid.

— Asta este până în momentul de

a făcut mari sacrificii pentru mine. La clubul orădean eram o vedetă, dar și o sarcină grea, căci a trebuit să constat imediat că această grupare a căruia conducători sunt oameni foarte înimoși, se bătea în cele mai grele lipsuri materiale.

La Hungaria era altceva. Clubul maghiar, avea bani cu ghiolura. Acolo mă obișnuisem să primesc lea-fa în fiecare Marți. Cinci ani de zile nu s'a întâmplat să întârzie măcar eu o oră.

— Dar la Crișana?  
— Tocmai contrariul. Avansuri mici, la termene neregulate și restanțe mari. Am văzut că pontifiul clubului au toată bunăvoința, dar am mai simțit că sunt o povară. Și astfel, de comun acord ne-am despărțit, cu consimțământul meu ca, Crișana să mă vândă.

fată cariera mea de fotbalist, a încheiat Baratky cu un oftat de spovedanie...  
— Și acum ești mulțumit?  
— Să fiu sincer?  
— Natural.  
— Ei bine atunci, trebuie să vă spun că Federația s'a purtat greșit cu mine!

— Cum se poate asta?

— Desigur. Salariul și primele cari le primesc la Rapid îmi ajung să-mi asigur traiul zilnic. Viitorul meu este tot atât de nesigur ca și când n'aș câștiga nimic. La Lille aș fi primit o leafă, care să-mi dea vo-



Admira — F. C. Rapid, primul match al lui Baratky la fostii feroviari

sibilitatea să strâng ceva bani albi pentru zile negre.

— „Gussy” se încurcă puțin și continuă:

Ca primul interesat în cazul meu trebuie să recunosc dreptul federației de a reține în țară jucători cari pot fi selecționați în echipa națională. În acest caz însă federația trebuie să aibă grijă de viitorul lui. C'folos trag eu că am fost imple-diat să mă duc în Franța, dacă de exemplu n'aș avea post la Rapid.

— Eu fi un muritor de foame, dar... selecționabil în echipa națională!...  
— Și prinând aprobarea mea cu capul

— Am dreptate?  
— Ai.  
— Păi atunci...

ASIGURAREA PICIORULUI  
— Dar pentru că suntem la capitala asigurătorilor prezente sau viitoare, ce-i adevărat eu asigurarea piciorului?

— Este adevărat, l-am asigurat, dar nu în străinătate ci la Societatea „Agricola”.

— Cum?  
— Pentru rănire și accident. Suma pe care o primesc în caz de rănire este procentuală. Dacă voi fi rănit, voi primi 400 de lei pe zi.

— Te asigură ca „vedetele” americane!  
— „Gussy” râde, dar nu răspunde de cât pe ocolite.

— Slavă Domnului, deocamdată încă mă simt minunat și — bădănu-se peste picior — „mânji” mei mă slujesc admirabil.

— „Gussy” râde și mai sgomotos trădând o bună dispoziție dezarmantă.  
— Când ai fost rănit ultima dată?  
— În primăvara anului trecut, însă am jucat cu piciorul rănit până în toamnă, când m'a operat dr. Molnar din Budapesta. Picioarele mele sunt acum perfecte, așa că „Agricola” n'a făcut cred o afacere proastă!

— Până la ultimele meciuri ai fost destul de slab. Care-i cauza?  
— Vina o poartă numai Kalman Konrad. Piciorul meu operat trebuia supus unui antrenament special și succesiv. Kalman însă m'a pus să mă antrenez la fel ca toți ceilalți jucători. Și asta nu merge cu un picior operat.

— Acum?  
— Acum, de vreo lună de zile sunt

într-o dispoziție formidabilă de joc. Ai să mă vezi Duminică la finală!

## SABOTARE

### ȘI ECHIPA NAȚIONALĂ

— Am auzit — prietenii buni povestesc totul — de sabotarea clubului și de „vânzarea” meciurilor.



Admira — F. C. Rapid, primul match al lui Baratky la fostii feroviari

— Ce mai ești și cu povestea asta? Baratky se încurcă.

— Aceste cuvinte se pot auzi numai la noi în țară. Noi jucătorii nu suntem zei sau mașini. O comandă: joacă magistrat și gata, jocul magistrat îl poți servi pe tavă plocon. Avem și noi zile mai bune și zile mai rele. Dacă joci mai slab se spune că ai sabotat sau ai vândut meciul.

— „Gussy” devine aproape patetic.  
— Eu joc football de 15 ani, dar până acum nu mi-a făcut nimeni vreo ofertă înaintea unui meci. Un jucător adevărat, nici nu poate fi preocupat să vândă pentru 10—20 sau chiar 50.000 lei un meci, care îl poate costa întregul său viitor. La fel și ceilalți jucători dela Rapid. Când auzim de astfel de învinuiri mai rău ne demoralizăm.

APLAUZE ȘI HUIDUELI  
— Dar aplauzele cum le primești?

Prin Egipt, Mexico și Havana

— Ia spune-mi: pe unde ai fost ca fotbalist?

— Cu Hungaria, am vizitat toată Europa, afară de Anglia și Rusia.

dios, un film divers de fârt, limbi și obiceiuri.

— În fiecare țară străină găsești ceva nou și surprinzător, și de mul-

te ori stăteam să contemplăm cerul ca să mă conving dacă este la fel cu cel din România sau Ungaria.

— Astăzi când mă duc la cinema și văd țări prin care am fost, sau locuri pe unde am călcat cu piciorul, simt o bucurie nespăsată. De altfel să vezi și să cunoști lumea este tot ce-ți rămâne dintr-o viață de om.

Desigur că sunt un spectacol gran-

Am fost de două ori în Egipt, apoi în America de Nord, Havana și Mexico.

— Ce ți-a rămas de pe urma acestor turneeuri?

— În viața unui jucător, aceste turneeuri sunt un fel de beneficii, după munca unui an de activitate.

Desigur că sunt un spectacol gran-

teu, operă, literatură, artă, gospodărie, și iar sport, aviație, obiectivitate gazetarilor, etc., etc. Un amalgam de subiecte, de frânturi de subiecte.

— Și vorbăria se înodă, se încalcea rețeneșea în jurul a o mie și una de chestiuni, făcându-mi să nici nu bage de seamă că goliseră mulți pași și multe halbe și că arșia treceuse, iar soarele dispărea pe după bioch-hausuri obosiți și roși.

— Dece ești atât de dulce?  
— Nu servești cartofi la cotlet?  
Sunt delicioși.

— Ba da, presări Adrian vârandu-și nasul în farfurie cu un început de supărare că-l refuzase așa de urgent.

— E rea și nesuferită, decretă Adrian pentru el. Parcă n'o mai plăcea. Parcă nu mai era fermecătoare. Ajunseră la cafea iar limbile ceasornicului amândouă în de-putul cifrei 4. Discutau. Despre tot și despre nimic. Băuseră. Nu mult, însă, îndăjuns ca să se simtă bine.

— Maya îl vedea pe Adrian ca printr-o pănză de păianjen. Și el la fel. Nu erau totuși beți. Ameții. Plăcut ameziți, și se contrăziceau de zor. Abordaseră subiecte multiple și variate. Sport — d'acolo începuseră —

— Cele personale sunt trecătoare. Cele mai frumoase sunt acelea cari însoțesc întreaga echipă.

— Cu huiduile cum stai?  
— Huiduile — și să nu vorbești într-un ceas rău (e vesel „Gussy”, nu v-am spus?) — am avut parte foarte multe în sezonul de primăvară, dar nu mă impresionează prea mult. De multe ori o echipă huiduită vrea să arate că nu merită această „gratificație” și joacă mai bine ca de obicei.

— Și ești mulțumit cu situația actuală?

— Da, dar aș mai vrea un post sigur care să-mi asigure viitorul.

— Ce crezi de meciul de mâine, pentru finala Cupei României?

— Este o partidă foarte grea, și cred că va fi o luptă excepțională.

— Cine va învinge?  
— Acela care va marca mai multe goluri, glumește „Gussy” și râde din nou.

— Dar despre echipa națională ce crezi?

— Visul meu a fost din totdeauna să joc în echipa României, nu mă împac însă cu obiceiul dv. sau al acelor ziariști cari critică înaintea de meci: că x va sabota echipa, că este un „trădător”, că nu știe să joace etc. Este o gresală enormă, pentru că ne demoralizăm. Înaintea unui meci trebuie să fie numai în suflăre și convingere în victorie. Criticile după joc.

De exemplu cu Belgia, când am fost lovit și eram îngrijit pe tuș. Am auzit: — „simulează, ca să aibă un alibi”. Astfel de afirmații sunt adevărate crime morale. Am reîntrat pe teren aproape infuriat.

— Și...  
— Și am marcat două goluri!...  
— Vrei să joci contra Suediei?  
— Arăd să arăt tuturor că Baratky este cu tot sufletul acolo unde sunt culorile țării.

Bravo „Gussy”!

Prin Egipt, Mexico și Havana

— Ia spune-mi: pe unde ai fost ca fotbalist?

— Cu Hungaria, am vizitat toată Europa, afară de Anglia și Rusia.

dios, un film divers de fârt, limbi și obiceiuri.

— În fiecare țară străină găsești ceva nou și surprinzător, și de mul-

te ori stăteam să contemplăm cerul ca să mă conving dacă este la fel cu cel din România sau Ungaria.

— Astăzi când mă duc la cinema și văd țări prin care am fost, sau locuri pe unde am călcat cu piciorul, simt o bucurie nespăsată. De altfel să vezi și să cunoști lumea este tot ce-ți rămâne dintr-o viață de om.

Desigur că sunt un spectacol gran-

teu, operă, literatură, artă, gospodărie, și iar sport, aviație, obiectivitate gazetarilor, etc., etc. Un amalgam de subiecte, de frânturi de subiecte.

— Și vorbăria se înodă, se încalcea rețeneșea în jurul a o mie și una de chestiuni, făcându-mi să nici nu bage de seamă că goliseră mulți pași și multe halbe și că arșia treceuse, iar soarele dispărea pe după bioch-hausuri obosiți și roși.

— Dece ești atât de dulce?  
— Nu servești cartofi la cotlet?  
Sunt delicioși.

— Ba da, presări Adrian vârandu-și nasul în farfurie cu un început de supărare că-l refuzase așa de urgent.

— E rea și nesuferită, decretă Adrian pentru el. Parcă n'o mai plăcea. Parcă nu mai era fermecătoare. Ajunseră la cafea iar limbile ceasornicului amândouă în de-putul cifrei 4. Discutau. Despre tot și despre nimic. Băuseră. Nu mult, însă, îndăjuns ca să se simtă bine.

— Maya îl vedea pe Adrian ca printr-o pănză de păianjen. Și el la fel. Nu erau totuși beți. Ameții. Plăcut ameziți, și se contrăziceau de zor. Abordaseră subiecte multiple și variate. Sport — d'acolo începuseră —

— Cele personale sunt trecătoare. Cele mai frumoase sunt acelea cari însoțesc întreaga echipă.

— Cu huiduile cum stai?  
— Huiduile — și să nu vorbești într-un ceas rău (e vesel „Gussy”, nu v-am spus?) — am avut parte foarte multe în sezonul de primăvară, dar nu mă impresionează prea mult. De multe ori o echipă huiduită vrea să arate că nu merită această „gratificație” și joacă mai bine ca de obicei.

— Și ești mulțumit cu situația actuală?

— Da, dar aș mai vrea un post sigur care să-mi asigure viitorul.

— Ce crezi de meciul de mâine, pentru finala Cupei României?

— Este o partidă foarte grea, și cred că va fi o luptă excepțională.

— Cine va învinge?

— Acela care va marca mai multe goluri, glumește „Gussy” și râde din nou.

— Dar despre echipa națională ce crezi?

— Visul meu a fost din totdeauna să joc în echipa României, nu mă împac însă cu obiceiul dv. sau al acelor ziariști cari critică înaintea de meci: că x va sabota echipa, că este un „trădător”, că nu știe să joace etc. Este o gresală enormă, pentru că ne demoralizăm. Înaintea unui meci trebuie să fie numai în suflăre și convingere în victorie. Criticile după joc.

De exemplu cu Belgia, când am fost lovit și eram îngrijit pe tuș. Am auzit: — „simulează, ca să aibă un alibi”. Astfel de afirmații sunt adevărate crime morale. Am reîntrat pe teren aproape infuriat.

— Și...  
— Și am marcat două goluri!...  
— Vrei să joci contra Suediei?  
— Arăd să arăt tuturor că Baratky este cu tot sufletul acolo unde sunt culorile țării.

Bravo „Gussy”!

## FEMEILE...

— Dar... femeile?  
— „Gussy” mă privește contrariat.

— Ti-am spus doar că sunt în-surat!...  
— Bine, știu, dar vorbesc de tu-nee...

— Tot indiserăți ați rămas dv. Ziariști. Ce vreți să-mi strici că-nicia?... spune Baratky răsând.

— Mi se pare că nu vreți să vor-

bești, de frica mamei soare?

— Nu, dar...  
— „Gussy” mi-a rămas dator acest răspuns, pe care n'am insistat să-l primesc, căci mama soare... ehl... Totuși Baratky mai adăugă:

— Pe mine „minunea blondă”, nu m'a entuziasmat nici o „minune brunetă”. Atâta poți să-ți spun. Aviz amatoarelor la oxigenat pă-rul!

## Cele mai frumoase amintiri

— Care a fost cel mai plăcut meci din carieră?

— Meciul Huddersfield Town—Hungaria. Echipa engleză era atunci clasată a treia în clasamentul britanic. Înainte de meci am avut trac, pentru că nu jucasem până atunci niciodată contra insularilor.

Până la urmă însă i-am învins cu 5:1, iar eu am marcat două goluri.

— Dar meciul cel mai palpitant?

— Finala Cupei maghiare, între cele două eterne rivale Hungaria—Ferenvaros. Am jucat de două ori. Primul meci, după două prelungiri, a rămas nedecis. În a doua întâlnire Ferenvaros conducea în minutul 21 cu 2:0. Înaintea pauzei noi am condus cu 3:2. Eu am marcat al treilea gol. După pauză Ferenvaros a egalat. În minutul 40 am marcat al patrulea gol. Conducem cu 4:3. În minutul 44 arbitrul dictează penalty contra Ungariei. Sarosy trage. Szabo — portarul in-

ternțional al Hungariei — îmi declară că el se va arunca în colțul drept. Dacă atinge mingea bine dacă Sarosy trage în colțul stâng va fi goal. Și Sarosy a tras în colțul drept, iar portarul nostru a apărut în felul acesta am câștigat Cupa.

PENALTY-UL DIN MATCHUL CU BELGIA

— Da „ll” m. din partida cu Belgia, cum l-ai transformat?

— Vă mărturisesc sincer că mi-am adus aminte de Szabo și Sarosy. Și m'am gândit: poate că Badjou se va arunca într-un colț. Să-l încerc! Am făcut o mișcare, care l-a înșelat și când am văzut că se aruncă spre dreapta am tras spre stânga.

Ora pe care i-o cernusem lui Baratky trecurse de mult. Se făcuse ceasul 5 și „Gussy” s'a grăbit să plece la antrenament...

Silviu Herescu & Drew

## Succesele din America al cap. Alex. Papană

### în film

Sunt indeajuns de bine cunoscute, isprăvile realizate de eminentul sburător român, cap. Alexandru Papană, pe diferitele aerodromuri din America.

Am consemnat în coloanele noastre succesele lui dar, oricât de multă bunăvoință am fi avut, penia n'a fost capabilă să prindă și să așterne pe hârtie oglinda fidelă a acestor isprăvi.

Ceace nu a putut însă realiza valurile de cerneală vărsate spre a immortaliza performanțele neîntrecutului nostru sburător al isbutit filmat. teriale, sacrificii făcute din buzunar personal, cap. Alexandru Papană a realizat un film care oglindește per-

fect, inegalata propagandă pe care îndrăznețul pilot o face aripilor românești.

Filmul rulează la cinematografele Capitol și Roxy și cuprinde toate isprăvile de dimensiuni importante ale ilustrului sburător.

Vorbim în românește — explicațiile sunt făcute chiar de autor — filmul se prezintă admirabil, din toate punctele de vedere și trebuie văzut de toți cei cari simt cu adevărat românesc.

Într'adevăr, cu mari sacrificii ma-



## Europa de Vest - Europa Centrală

(Continuare din pag. I-a)

sacrate în muzică, cu toții erau celebrități de prima mână.

Cu toate acestea, concertul nu a fost reușit. Fiecare artist a vroit să-și arate personalitatea lui profesională și din această cauză a suferit ansamblul. La fel cred că se va întâmpla în meciul Europa Centrală — Europa de Vest, S'au ales cei mai buni 11 jucători din Europa Centrală, dar mă îndoiesc că aceste unsprezece vedete vor alcătui o echipă.

MARE INTERES DE PUBLIC  
După cum se vede, nu se așteaptă prea mult dela meciul de mâine. Dar, să nu ne grăbim. Cine știe ce surpriză mai pot avea pesimiștii.

Fapt este că meciul stărnește un mare interes. Dovada o constituie faptul că o săptămână înainte de meci fuseseră vândute 60.000 locuri.

ECHIPELE  
Echipele vor alina probabil următoarele formații:  
EUROPA DE VEST: Jacob (Germania), Jones (Germania), Caldew (Olanda); Kitzinger (Germania), Delfour (Franța); Lehner (Germania). Braine (Belgia) Backings (Olanda), Smith (Olanda), Van den Eynde (Belgia).

EUROPA CENTRALĂ: Planicka (Cehoslovacia); Sesta (Austria), Schmaus (Austria), Serantoni (Italia), Andreoli (Italia), Lazar (Ungaria) Piola (Italia), Meazza (Italia), Puc (Cehoslovacia).

mare interes. Dovada o constituie faptul că o săptămână înainte de meci fuseseră vândute 60.000 locuri.

ECHIPELE  
Echipele vor alina probabil următoarele formații:  
EUROPA DE VEST: Jacob (Germania), Jones (Germania), Caldew (Olanda); Kitzinger (Germania), Delfour (Franța); Lehner (Germania). Braine (Belgia) Backings (Olanda), Smith (Olanda), Van den Eynde (Belgia).

MARE INTERES DE PUBLIC  
După cum se vede, nu se așteaptă prea mult dela meciul de mâ